



Digital Convector Heater



BRUKSANVISNING - BRUKSANVISNING - BRUGSANVISNING -
KÄYTTÖOHJE – USER MANUAL

LES ALLE INSTRUKSJONENE FØR BRUK, TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE FOR FREMTIDIG BRUK
LÄS ALLA INSTRUKTIONER FÖRE ANVÄNDNING. SPARA DESSA INSTRUKTIONER FÖR FRAMTIDA BRUK
LÆS HELE VEJLEDNINGEN FØR BRUG. OPBEVAR DENNE VEJLEDNING TIL FREMTIDIG BRUG
LUE OHJEET ENNEN KÄYTTÖÄ. SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET MYÖHEMPÄÄ TARVETTA VARTEN
READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE. SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

Safety Warnings

- This appliance is intended for heating indoor domestic environments. It is an additional heating unit and not a replacement for primary or central heating.
- Suitable for typical domestic use and similar applications (not in shops, offices, farm buildings, hotels, B&Bs, etc.).
- Do not use in dusty, humid, or flammable environments, or outdoors.
- Only touch knobs and plastic parts during operation. Avoid contact with hot surfaces.
- Not suitable for people with reduced sensitivity to heat unless under supervision.
- Grilles and panels do not offer complete protection for children or people with reduced capabilities.
- Keep away from water and other liquids. If contact occurs, switch off power at the panel before unplugging. Dry thoroughly before use.

This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.



WARNING: in order to avoid overheating, do not cover the appliance.



Caution

- Some parts become very hot. Keep children and vulnerable persons away.
- Basic safety precautions must be followed to avoid risks.
- Do not use in small rooms ($< 4 \text{ m}^2$) with immobile individuals unless supervised.
- Do not allow children under 8 to clean or maintain the unit without supervision.
- Children under 3 must be constantly supervised. Children aged 3–8 may operate the unit under guidance but must not plug in, adjust, or clean it.



Danger

- Do not place heater directly below a socket.

- Socket must be easily accessible.
- Do not use with timers/programmers unless safety is ensured.
- If the cord is damaged, it must be replaced by qualified personnel.
- Do not use near baths, showers, or pools.
- Never immerse the unit or its plug/cable in liquids.
- Always unplug when not in use.
- Do not operate with wet hands/feet.
- Do not move the unit while operating.
- Do not expose to weather.
- If the appliance falls or malfunctions, unplug and inspect before reuse.
- Never pull the cord to unplug or move the unit.
- If the appliance appears damaged, do not use it.
- Prevent overheating by keeping inlets/outlets clear. If overheated, unplug and allow to cool for 20–30 minutes before reuse.

Installation

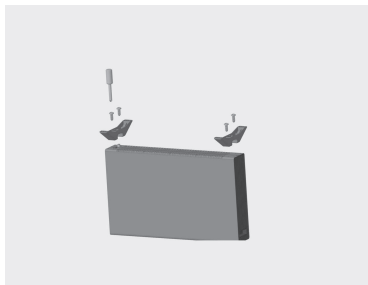
- Check the unit's integrity after unpacking. Do not use if damaged.
- Dispose of packaging materials safely, out of reach of children.
- Ensure voltage matches the unit and that the plug is grounded.
- Avoid using extension cords unless they meet safety standards.
- Place the unit on a stable, flat, heat-resistant surface.
- Keep a 100cm space above, and 60cm on sides and back.
- Position the cord to avoid contact with hot surfaces, sharp edges, or tripping hazards.
- Ensure air inlets/outlets are unobstructed. Do not use to dry clothes.

Assembly

Note: The appliance must only be used when its feet are properly installed.

Steps:

1. Unplug the unit.
2. Lay it horizontally on a flat surface.
3. Attach the feet near the ends of the base using the provided screws.



4. Set upright and ensure stability.

Operation

The heater includes an electronic control panel and remote control.

Control Panel

Located on the side of the unit. Features a touch interface and backlit display.

Functions:



- **Main Switch (O/I):** Turns power on/off.



- **ON/Standby:** Activates or deactivates heater.



- **Heating Modes:**

- 1000W
- 2000W
- AUTO (default 25°C, adjustable with +/- keys)
- ANTIFREEZE (default 7°C)



- **Temperature Setting:** Adjustable from 5°C to 45°C.



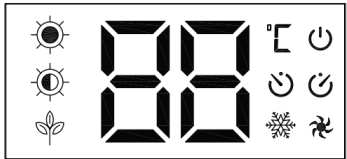
- **Timer:** Set from 1 to 24 hours. Resets with +/- keys or Standby.



- **Turbo Fan.**

Display Icons

- Temperature/time

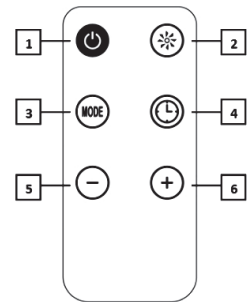


-  On / Standby
-  Antifreeze mode
-  Auto mode
-  1000W power
-  2000W power
-  Timer ON/OFF
-  Turbo Fan

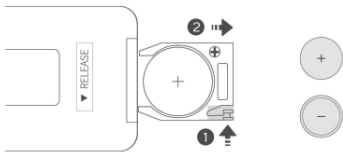
Additional Features

- **Child Lock:** Hold both arrow keys for 5 seconds to lock/unlock.
- **Auto Dim:** Display dims after 1 minute of inactivity. Any button reactivates it.

Remote Control



- 1. Standby/OFF 
- 2. Turbo Fan 
- 3. Mode: 1000W -> 2000W -> AUTO -> Antifreeze 
- 4. Timer 
- 5. Temperature reduction/Timer 
- 6. Temperature increase/Timer 



- Functions match the control panel.
- Range: 4 meters, 20° angle.
- Powered by 1x CR2025 battery

Battery Installation:

1. Press and hold the lock button to release the tray.
2. Insert battery with (+) side up.
3. Lock the tray securely.

WARNING:

- Do Not Ingest Battery. Chemical Burn Hazard.
 - This product contains a coin / button cell battery. If the coin / button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death.
 - Keep new and used batteries away from children. If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.
 - If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.
 - The batteries contain materials, which are hazardous to the environment; they must be removed from the appliance before it is scrapped and that they are disposed of safely
-

First Use

- Operate the unit at 2000W and 30°C for 10–15 minutes to eliminate manufacturing residue and smell.
- Ventilate the room during this process.

General Use Instructions

1. Ensure main switch is in “0” position.
2. Plug in the unit.
3. Switch to “I”, press ON, select desired functions.
4. To switch off, press Standby and main switch to “0”. Unplug the unit.

Important: Keep grilles clear and never use the heater covered or for drying clothes.

Cleaning & Maintenance

- Always unplug and cool down before cleaning.
- Clean grilles with a vacuum cleaner if needed.

- Wipe casing with a damp cloth. Do not use abrasive cleaners.
- Store in original packaging when not used for long periods.
- If discarding, cut the cord (while unplugged) and ensure children cannot access parts.

Battery Disposal

- Remove battery before discarding the remote.
- Dispose of in proper recycling containers.

Product Disposal (Directive 2011/65/EU)

- Do not dispose of with regular household waste.
- Take to a certified recycling facility or dealer.
- Separate collection reduces environmental impact and recovers materials.
- Look for the crossed-out wheeled bin symbol.

Specifications:

- Voltage: 220–240V~
- Frequency: 50–60Hz
- Power: 1000–2000W

DISPOSAL OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT (WEEE):

This symbol on the product or in the instructions indicates that the electrical and electronic equipment, in accordance with the European directive (WEEE), must be disposed of separately from other household waste to avoid harm to the environment. EU countries have waste collection systems. Contact your local dealer or authority for more information.



Contact information:

Modino AS
Trondheimsveien 183,
2020 Skedsmokorset, Norway
info@modino.no

Information requirement for the electric local space heaters					
Contact details				Modino AS Trondheimsveien 183, 2020 Skedsmokorset, Norway	
Model identifier(s):				74406	
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat output/room temperature control (select one)	
Nominal heat output	P _{nom}	1.800-2.000	kW	single stage heat output and no room temperature control	No
Minimum heat output (indicative)	P _{min}	1.000	kW	two or more manual stages, no room temperature control	No
Maximum continuous heat output	P _{max,c}	2.000	kW	with mechanic thermostat room temperature control	No
Power Consumption				with electronic room temperature control	No
In off mode	P _o	0.00	W	electronic room temperature control plus day timer	Yes
In standby mode	P _{sm}	0.49	W	electronic room temperature control plus week timer	No
In idle mode	P _{idle}	0.24	W	Other control options (multiple selections possible)	
In network standby	P _{nsm}	N/A	W	room temperature control, with presence detection	No
Standby mode with display information or status			Yes	room temperature control, with open window detection	No
Seasonal space heating energy efficiency in active mode	η _{S,on}	92.5	%	distance control option	No
				adaptive start control	No
				working time limitation	Yes
				black bulb sensor	No
				self-learning functionality	No
				control accuracy	No

Sikkerhetsadvarsler

- Dette apparatet er beregnet for oppvarming av innendørs hjemmemiljøer. Det er en ekstra varmeeenhet og ikke en erstatning for primær- eller sentralvarme.
- Egnet for typisk husholdningsbruk og lignende bruksområder (ikke i butikker, kontorer, gårdsbygninger, hoteller, B&B, etc.).
- Ikke bruk i støvete, fuktige eller brennbare omgivelser eller utendørs.
- Berør kun knotter og plastdelar under drift. Unngå kontakt med varme overflater.
- Ikke egnet for personer med redusert varmefølsomhet med mindre de er under tilsyn.
- Rister og paneler gir ikke fullstendig beskyttelse for barn eller personer med reduserte evner.
- Holdes unna vann og andre væsker. Hvis det oppstår kontakt, slå av strømmen på panelet før du trekker ut støpselet. Tørk grundig før bruk.



Forsiktighet

- Noen deler blir veldig varme. Hold barn og sårbare personer unna.
- Grunnleggende sikkerhetstiltak må følges for å unngå risiko.
- Ikke bruk i små rom ($< 4 \text{ m}^2$) med immobile personer med mindre de er under tilsyn.
- Ikke la barn under 8 år rengjøre eller vedlikeholde enheten uten tilsyn.
- Barn under 3 år må være under konstant tilsyn. Barn i alderen 3–8 år kan bruke enheten under veiledning, men må ikke koble til, justere eller rengjøre den.



Fare

- Ikke plasser varmeren rett under en stikkontakt.
- Stikkontakten må være lett tilgjengelig.
- Ikke bruk med tidtakere/programmerere med mindre sikkerheten er ivaretatt.
- Hvis ledningen er skadet, må den skiftes ut av kvalifisert personell.
- Ikke bruk i nærheten av badekar, dusjer eller bassenger.

- Senk aldri enheten eller støpselet/kabelen i væsker.
- Trekk alltid ut støpselet når det ikke er i bruk.
- Ikke bruk med våte hender/føtter.
- Ikke flytt enheten mens den er i bruk.
- Ikke utsett for vær og vind.
- Hvis apparatet faller eller ikke fungerer, må du trekke ut støpselet og inspisere det før det brukes på nytt.
- Trekk aldri i ledningen for å koble fra eller flytte enheten.
- Hvis apparatet ser ut til å være skadet, må du ikke bruke det.
- Forhindre overoppheting ved å holde innløp/utløp frie. Hvis den er overopphetet, trekk ut støpselet og la den avkjøles i 20–30 minutter før gjenbruk.

Installasjon

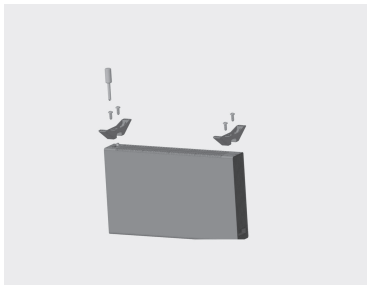
- Kontroller enhetens integritet etter utpakking. Ikke bruk hvis den er skadet.
- Kast emballasjen på en sikker måte, utilgjengelig for barn.
- Sørg for at strømtilførselen samsvarer med enheten og at støpselet er jordet.
- Unngå å bruke skjøteledninger med mindre de oppfyller sikkerhetsstandarder.
- Plasser enheten på en stabil, flat, varmebestandig overflate.
- Hold 100 cm mellomrom over, og 60 cm på sidene og baksiden av ovnen.
- Plasser ledningen sli at den unngår kontakt med varme overflater, skarpe kanter eller snublefare.
- Sørg for at luftinntak/-uttak er uhindret. Ikke bruk til å tørke klær.

Montering

OBS: Apparatet må kun brukes når føttene er riktig installert.

Trinn:

1. Koble fra enheten.
2. Legg den horisontalt på en flat overflate.
3. Fest føttene nær endene av basen med de medfølgende skruene.



4. Sett oppreist og sørg for stabilitet.

Operasjon

Varmeapparatet inkluderer et elektronisk kontrollpanel og fjernkontroll.

Kontrollpanel

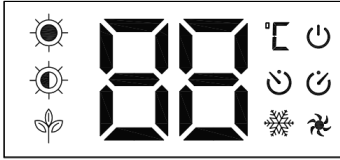
Plassert på siden av enheten. Har et berøringsgrensesnitt og bakgrunnsbelyst skjerm.

Funksjoner:

-  **Hovedbryter (O/I):** Slår strømmen på/av.
-  **PÅ/Standby:** Aktiverer eller deaktiverer varmeren.
-  **Oppvarming modus:**
 - 1000W
 - 2000W
 - AUTO (standard 25°C, justerbar med +/- taster)
 - FROSTVAKT (standard 7°C)
-  **Temperaturinnstilling:** Justerbar fra 5°C til 45°C.
-  **Timer:** Still inn fra 1 til 24 timer. Tilbakestilles med +/- taster eller Standby.
-  **Turbo Fan.**

Ikoner

- Temperatur/tid

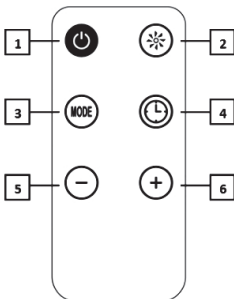


- På / Standby
- Frostvakt-modus
- Auto-modus
- 1000W effekt
- 2000W effekt
- Tidtager på/av
- Turbo Fan

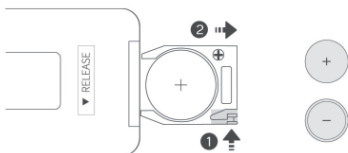
Tilleggsfunksjoner

- **Barnesikring:** Hold begge piltastene inne i 5 sekunder for å låse/låse opp.
- **Automatisk dimming:** Skjermen dimmes etter 1 minutt med inaktivitet. En hvilken som helst knapp aktiverer den på nytt.

Fjernkontroll



- 1. Standby/AV
- 2. Turbo Fan
- 3. Modus: 1000W -> 2000W -> AUTO -> frostvakt
- 4. Tidtager
- 5. Temperaturreduksjon/timer
- 6. Temperaturøkning/timer



- Funksjoner samsvarer med kontrollpanelet.
- Rekkevidde: 4 meter, 20° vinkel.
- Drevet av 1x CR2025 batteri

Installasjon av batteri:

1. Trykk og hold inne låseknappen for å frigjøre skuffen.
2. Sett inn batteriet med (+) siden opp.
3. Lås skuffen sikkert.

ADVARSEL:

- Ikke svelg batteri. Fare for kjemisk forbrenning.
 - Dette produktet inneholder et mynt-/knappcellebatteri. Hvis mynt-/knappcellebatteriet svelges, kan det forårsake alvorlige indre brannskader på bare 2 timer og kan føre til døden.
 - Hold nye og brukte batterier borte fra barn. Hvis batterirommet ikke lukkes ordentlig, må du slutte å bruke produktet og hold det unna barn.
 - Hvis du tror batterier kan ha blitt svelget eller plassert inne i noen del av kroppen, søk øyeblikkelig legehjelp.
 - Batteriene inneholder materialer, som er farlige for miljøet; de må fjernes fra apparatet før det kasseres og at de kastes på en sikker måte.
-

Første gangs bruk

- Bruk enheten ved 2000W og 30°C i 10–15 minutter for å eliminere produksjonsrester og lukt.
- Ventiler rommet under denne prosessen.

Generell brukerveiledning

1. Sørg for at hovedbryteren er i "0"-posisjon.
2. Koble til enheten.
3. Bytt til "I", trykk PÅ, velg ønskede funksjoner.
4. For å slå av, trykk Standby og hovedbryteren til "0". Koble fra enheten.

Viktig: Hold ristene rene og bruk aldri varmeren tildekket eller til å tørke klær.

Rengjøring og vedlikehold

- Trekk alltid ut støpselet og avkjøl før rengjøring.
- Rengjør ristene med støvsuger om nødvendig.
- Tørk av ovnen med en fuktig klut. Ikke bruk slipende rengjøringsmidler.

- Oppbevares i originalemballasje når den ikke skal brukes over lengre perioder.
- Hvis du kaster den, kutt ledningen (mens den er koblet fra) og sørg for at barn ikke får tilgang til deler.

Avhending av batteri

- Ta ut batteriet før du kaster fjernkontrollen.
- Kast i riktige resirkuleringsbeholdere.

Spesifikasjoner:

- Spennning: 220–240V~
- Frekvens: 50–60Hz
- Strøm: 1000–2000W

AVHENDING AV ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UTSTYR (WEEE):

Dette symbolet på produktet eller i instruksjonene indikerer at det elektriske og elektroniske utstyret, i samsvar med det europeiske direktivet (WEEE), må kastes separat fra annet husholdningsavfall for å unngå skade på miljøet. EU-landene har avfallsinnsamlingssystemer. Kontakt din lokale forhandler eller myndighet for mer informasjon.



Kontaktinformasjon:

Modino AS
Trondheimsveien 183,
2020 Skedsmokorset, Norge
info@modino.no

Informasjonskrav for elektriske lokale romvarmere					
Kontaktinformasjon				Modino AS Trondheimsveien 183, 2020 Skedsmokorset, Norway	
Modellidentifikator(er):				74406	
Element	Symbol	Verdi	Enhet	Element	Enhet
Varmeeffekt				Type varmeeffekt/romtemperaturkontroll (velg ett)	
Nominell varmeeffekt	P _{nom}	1.800-2.000	kW	Éntrinns varmeeffekt uten romtemperaturkontroll	Nei
Minimum varmeeffekt (indikativ)	P _{min}	1.000	kW	To eller flere manuelle trinn, uten romtemperaturkontroll	Nei
Maksimal kontinuerlig varmeeffekt	P _{max,c}	2.000	kW	Mekanisk termostat for romtemperaturkontroll	Nei
Strømforbruk				Elektronisk romtemperaturkontroll	Nei
I av-modus	P _o	0.00	W	Elektronisk romtemperaturkontroll med dagtimer	Ja
I standby-modus	P _{sm}	0.49	W	Elektronisk romtemperaturkontroll med uketimer	Nei
I hvilemodus	P _{idle}	0.24	W	Andre kontrollmuligheter (flere valg mulig)	
I nettverksstandby	P _{nsn}	N/A	W	Romtemperaturkontroll med tilstedeværelsesdeteksjon	Nei
Standby-modus med informasjons- eller statusvisning			Ja	Romtemperaturkontroll med vindusdeteksjon	Nei
Sesongmessig energieffektivitet for romoppvarming i aktiv modus	η _{S,on}	92.5	%	Fjernstyring	Nei
				Adaptiv startkontroll	Nei
				Arbeidstidsbegrensning	Ja
				Svart kule-sensor	Nei
				Selv-læringsfunksjon	Nei
				Kontrollnøyaktighet	Nei

Säkerhetsvarningar

- Denna apparat är avsedd för uppvärmning av hemmiljöer inomhus. Det är en extra värmeenhet och inte en ersättning för primär- eller centralvärme.
- Lämplig för typiska hushållsapplikationer och liknande applikationer (inte i butiker, kontor, jordbruksbyggnader, hotell, B&B, etc.).
- Använd inte i dammiga, fuktiga eller brännbara miljöer eller utomhus.
- Rör endast vid knoppar och plastdelar under drift. Undvik kontakt med heta ytor.
- Ej lämplig för personer med nedsatt värmekänslighet om det inte övervakas.
- Galler och paneler ger inte fullständigt skydd för barn eller personer med nedsatt förmåga.
- Förvaras åtskilt från vatten och andra vätskor. Om kontakt uppstår, stäng av strömmen på panelen innan du drar ur kontakten. Torka noggrant före användning.



Försiktighet

- Vissa delar blir väldigt varma. Håll barn och utsatta människor borta.
- Grundläggande säkerhetsåtgärder måste följas för att undvika risker.
- Använd inte i små rum ($< 4 \text{ m}^2$) med orörliga personer om de inte är under uppsikt.
- Låt inte barn under 8 år rengöra eller underhålla enheten utan tillsyn.
- Barn under 3 år måste ständigt övervakas. Barn i åldern 3–8 år kan använda enheten under uppsikt, men får inte ansluta, justera eller rengöra den.



Fara

- Placera inte värmaren direkt under ett eluttag.
- Uttaget måste vara lättillgängligt.
- Använd inte med timers/programmerare om inte säkerheten är garanterad.
- Om sladden är skadad måste den bytas ut av kvalificerad personal.
- Använd inte i närheten av badkar, duschar eller pooler.

- Sänk aldrig ner enheten eller kontakten/kabeln i vätskor.
- Dra alltid ur kontakten när den inte används.
- Använd inte med våta händer/fötter.
- Flytta inte enheten medan den används.
- Utsätt inte för väder och vind.
- Om apparaten faller eller inte fungerar, koppla ur och inspektera innan den används igen.
- Dra aldrig i sladden för att koppla bort eller flytta enheten.
- Om apparaten verkar vara skadad, använd den inte.
- Förhindra överhettning genom att hålla inlopp/utlopp fria. Om den är överhettad, dra ur kontakten och låt svalna i 20–30 minuter innan du använder den igen.

Installation

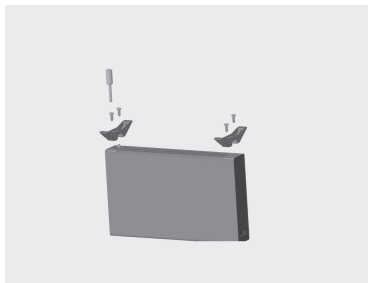
- Kontrollera enhetens integritet efter uppackning. Använd inte om den är skadad.
- Kassera förpackningen på ett säkert sätt, utom räckhåll för barn.
- Se till att strömförsörjningen matchar enheten och att kontakten är jordad.
- Undvik att använda förlängningssladdar om de inte uppfyller säkerhetsstandarderna.
- Placera enheten på en stabil, plan, värmebeständig yta.
- Håll 100 cm avstånd ovanför och 60 cm på sidorna och baksidan av ugnen.
- Placera sladden så att den undviker kontakt med heta ytor, vassa kanter eller snubbelrisk.
- Se till att luftintaget/utloppet är fritt. Använd inte för att torka kläder.

Passande

Notera: Apparaten får endast användas när fötterna är korrekt installerade.

Gradera:

1. Koppla ur enheten.
2. Lägg den horisontellt på en plan yta.
3. Fäst fötterna nära basens ändar med de medföljande skruvarna.



4. Sitt upprätt och se till att det är stabilt.

Operation

Värmaren har en elektronisk kontrollpanel och fjärrkontroll.

Kontrollbord

Placerad på sidan av enheten. Har ett pekgränssnitt och bakgrundsbelyst display.

Funktioner:



- **Huvudströmbrytare (O/I):** Slår på/stänger av strömmen.



- **ON/Standby:** Aktiverar eller avaktiverar värmaren.



- **Uppvärmning läge:**

- 1000W
- 2000W
- AUTO (standard 25°C, justerbar med +/- knappar)
- FROSTVAKT (standard 7°C)



- **Temperaturinställning:** Justerbar från 5°C till 45°C.



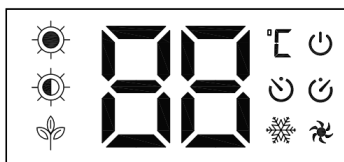
- **Timer:** Ställ in från 1 till 24 timmar. Återställ med +/- knapparna eller Standby.



- **Turbo Fan.**

Ikoner

- Temperatur/tid

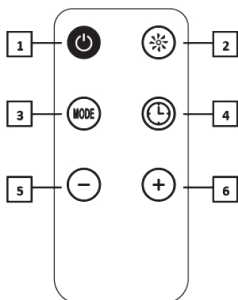


- På / Standby
- Frostvakt-modus
- Auto-läge
- 1000W effekt
- 2000W effekt
- Tidtager på/stänger
- Turbo Fan

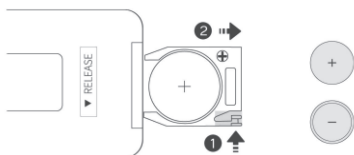
Extras

- **Barnlås:** Håll båda piltangenterna intryckta i 5 sekunder för att låsa/låsa upp.
- **Automatisk avbländning:** Skärmen dämpas efter 1 minuts inaktivitet. Vilken knapp som helst återaktiverar den.

Fjärrkontroll



- 1. Standby/AV
- 2. Turbo Fan
- 3. Läge: 1000W -> 2000W -> AUTO -> frostv
- 4. Tidtager
- Den 5 oktober 201 Temperatursänkning/timer
- Den 6 oktober 201 Temperaturökning/timer



- Funktionerna matchar kontrollpanelen.
- Räckvidd: 4 meter, 20° vinkel.
- Drivs av 1x CR2025 batteri

Installation av batteri:

1. Tryck och håll in låsknappen för att frigöra lådan.
2. Sätt i batteriet med (+) sidan uppåt.
3. Lås lådan ordentligt.

VARNING:

- Svälj inte batteriet. Risk för kemisk brännskada.
 - Denna produkt innehåller ett mynt-/knappcells batteri. Om mynt-/knappcells batteriet sväljs kan det orsaka allvarliga inre brännskador på bara 2 timmar och kan leda till döden.
 - Håll nya och använda batterier borta från barn. Om batterifacket inte stängs ordentligt, sluta använda produkten och håll den borta från barn.
 - Om du tror att batterier kan ha svalts eller placerats inuti någon del av kroppen, sök omedelbart läkarvård.
 - Batterierna innehåller material som är farliga för miljön; De måste tas bort från apparaten innan den kasseras och kasseras på ett säkert sätt.
-

Första gången du använder

- Använd enheten vid 2000W och 30°C i 10–15 minuter för att eliminera tillverkningsrester och lukt.
- Ventilera rummet under denna process.

Allmän användarhandbok

1. Se till att huvudströmbrytaren är i läge "0".
2. Anslut enheten.
3. Växla till "I", tryck på ON, välj önskade funktioner.
4. För att stänga av, tryck på Standby och huvudströmbrytaren till "0". Koppla ur enheten.

Viktigt: Håll gallren rena och använd aldrig värmaren täckt eller för att torka kläder.

Städning och underhåll

- Dra alltid ur kontakten och kyl innan rengöring.
- Rengör gallren med en dammsugare vid behov.

- Torka av ugnen med en fuktig trasa. Använd inte slipande rengöringsmedel.
- Förvaras i originalförpackningen när den inte ska användas under långa perioder.
- Om du slänger den, klipp av sladden (när den är urkopplad) och se till att barn inte kan komma åt delar.

Avfallshantering av batterier

- Ta bort batteriet innan du kasserar fjärrkontrollen.
- Kassera i lämpliga återvinningsbehållare.

Specifikationer:

- Spänning: 220–240V~
- Frekvens: 50–60Hz
- Effekt: 1000–2000W

AVFALLSHANtering AV ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING (WEEE):

Denna symbol på produkten eller i instruktionerna indikerar att den elektriska och elektroniska utrustningen, i enlighet med det europeiska direktivet (WEEE), måste kasseras separat från annat hushållsavfall för att undvika skador på miljön. EU-länderna har system för insamling av avfall. Kontakta din lokala återförsäljare eller myndighet för mer information.



Kontaktuppgifter:

Modino AS
Trondheimsveien 183,
2020 Skedsmokorset, Norge
info@modino.no

Informationskrav för elektriska lokala rumsuppvärmare					
Kontaktuppgifter				Modino AS Trondheimsveien 183, 2020 Skedsmokorset, Norway	
Modellidentifikator:				74406	
Post	Symbol	Värde	Enhet	Post	Enhet
Värmeeffekt				Typ av värmeeffekt/rumstemperaturkontroll (välj ett)	
Nominell värmeeffekt	P _{nom}	1.800– 2.000	kW	Enstegsvärmeeffekt utan rumstemperaturkontroll	Nej
Minsta värmeeffekt (indikativ)	P _{min}	1.000	kW	Två eller flera manuella steg, utan rumstemperaturkontroll	Nej
Maximal kontinuerlig värmeeffekt	P _{max,c}	2.000	kW	Mekanisk termostat för rumstemperaturkontroll	Nej
Energiförbrukning				Elektronisk rumstemperaturkontroll	Nej
I av-läge	P _o	0.00	W	Elektronisk rumstemperaturkontroll med dagtimer	Ja
I standby-läge	P _{sm}	0.49	W	Elektronisk rumstemperaturkontroll med veckotimer	Nej
I viloläge	P _{idle}	0.24	W	Andra kontrollalternativ (flera val möjliga)	
I nätverksstandby	P _{ns}	N/A	W	Rumstemperaturkontroll med närvarodetektering	Nej
Standby-läge med informations- eller statusvisning			Ja	Rumstemperaturkontroll med öppet fönster- detektering	Nej
Säsongsbunden energieffektivitet vid rumsuppvärmning i aktivt läge	η _{S,on}	92.5	%	Fjärrstyrning	Nej
				Adaptiv startkontroll	Nej
				Arbetstidsbegränsning	Ja
				Svartkula-sensor	Nej
				Självvärmande funktion	Nej
				Kontrollnoggrannhet	Nej

Turvallisuusvaroitukset

- Tämä laite on tarkoitettu kodin sisätilojen lämmitykseen. Se on lisälämmitysyksikkö eikä korvaa ensiö- tai keskuslämmitystä.
- Sopii tyypillisiin kotitalouksiin ja vastaaviin sovelluksiin (ei kaupoissa, toimistoissa, maalarakennuksissa, hotelleissa, B&B:ssä jne.).
- Älä käytä pölyisissä, kosteissa tai palavissa ympäristöissä tai ulkona.
- Kosketa vain nuppeja ja muoviosia käytön aikana. Vältä kosketusta kuumien pintojen kanssa.
- Ei sovellu henkilöille, joilla on heikentynyt lämpöherkkyys, ellei heitä valvota.
- Ritilät ja paneelit eivät tarjoa täydellistä suojaa lapsille tai liikuntarajoitteisille henkilöille.
- Pidä poissa vedestä ja muista nesteistä. Jos kosketus tapahtuu, katkaise paneelin virta ennen kuin irrotat pistokkeen. Kuivaa huolellisesti ennen käyttöä.



Varoitus

- Jotkut osat kuumenevat hyvin. Pidä lapset ja haavoittuvassa asemassa olevat ihmiset loitolla.
- Perusturvaohjeita on noudatettava riskien välttämiseksi.
- Älä käytä pienissä huoneissa (< 4 m²) liikkumattomien henkilöiden kanssa, ellei heitä valvota.
- Älä anna alle 8-vuotiaiden lasten puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- Alle 3-vuotiaita lapsia on valvottava jatkuvasti. 3–8-vuotiaat lapset voivat käyttää laitetta valvonnassa, mutta he eivät saa kytkeä, säätää tai puhdistaa sitä.



Vaara

- Älä aseta lämmitintä suoraan pistorasian alle.
- Pistorasiaan on päästävä helposti käsiksi.
- Älä käytä ajastimien/ohjelmoiden kanssa, ellei turvallisuutta ole varmistettu.
- Jos johto on vaurioitunut, pätevän henkilöstön on vaihdettava se.

- Älä käytä kylpyammeiden, suihkujen tai uima-altaiden lähellä.
- Älä koskaan upota laitetta tai pistoketta/kaapelia nesteisiin.
- Irrota pistoke aina, kun sitä ei käytetä.
- Älä käytä märillä käsillä/jaloilla.
- Älä siirrä laitetta sen ollessa käytössä.
- Älä altista elementeille.
- Jos laite putoaa tai siinä on toimintahäiriö, irrota pistoke pistorasiasta ja tarkasta se ennen uudelleenkäyttöä.
- Älä koskaan vedä johdosta irrottaaksesi tai siirtääksesi laitetta.
- Jos laite näyttää vaurioituneelta, älä käytä sitä.
- Estä ylikuumeneminen pitämällä tulo-/poistoaukot vapaina. Jos se on ylikuumentunut, irrota pistoke pistorasiasta ja anna jäähtyä 20–30 minuuttia ennen uudelleenkäyttöä.

Asennus

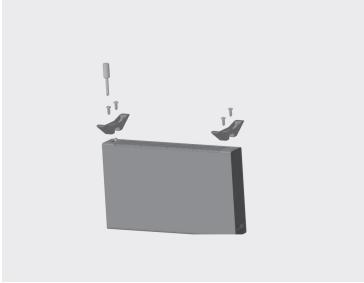
- Tarkista laitteen eheys pakkauksesta purkamisen jälkeen. Älä käytä, jos se on vaurioitunut.
- Hävitä pakkaukset turvallisesti, lasten ulottumattomissa.
- Varmista, että virtalähde vastaa laitetta ja että pistoke on maadoitettu.
- Vältä jatkojohtojen käyttöä, elleivät ne täytä turvallisuusstandardeja.
- Aseta laite vakaalle, tasaiselle, lämmönkestävälle alustalle.
- Pidä 100 cm:n etäisyys uunin yläpuolella ja 60 cm sivuilla ja takana.
- Sijoita johto niin, että se ei kosketa kuumia pintoja, teräviä reunoja tai kompastumisvaaraa.
- Varmista, että ilman tulo-/poistoaukko on esteetön. Älä käytä vaatteiden kuivaamiseen.

Sopiva

Huomautus: Laitetta saa käyttää vain, kun jalat on asennettu oikein.

Aste:

1. Irrota laite pistorasiasta.
2. Aseta se vaakasuoraan tasaiselle alustalle.
3. Kiinnitä jalat jalustan päiden lähelle mukana toimitetuilla ruuveilla.



4. Istu pystyasennossa ja varmista vakaus.

Operaatio

Lämmitin sisältää elektronisen ohjauspaneelin ja kaukosäätimen.

Kojetaulu

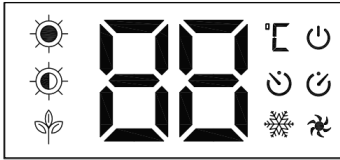
Sijaitsee laitteen sivulla. Sisältää kosketuskäyttöliittymän ja taustavalaistun näytön.

Ominaisuuksia:

-  **Pääkytkin (O/I):** Kytkee virran päälle/pois.
-  **ON/Standby:** Aktivoi tai deaktivoi lämmittimen.
-  **Lämmitystila:**
 - 1000W
 - 2000W
 - AUTO (oletus 25 °C, säädettävissä +/- näppäimillä)
 - JÄÄTYMISSUOJA (vakio 7 °C)
-  **Lämpötila-asetus:** Säädettävissä välillä 5°C – 45°C.
-  **Ajastin:** Aseta 1 – 24 tuntia. Nollaa +/- näppäimillä tai valmiustilalla.
-  **Turbo Fan.**

Kuvakkeet

- Lämpötila/aika

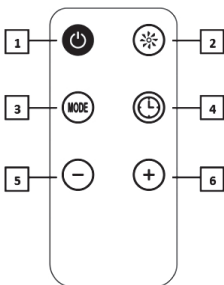


- Päällä / Valmiustilassa
- Frost Guard -tila
- Automaattinen tila
- 1000 W teho
- 2000 W teho
- Ajastin päälle/pois.
- Turbo Fan

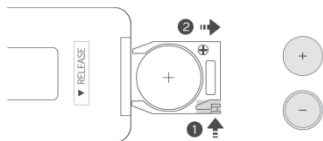
Ekstrat

- **Lapsilukko:** Lukitse /avaa lukitus pitämällä molempia nuolinäppäimiä painettuna 5 sekunnin ajan.
- **Automaattinen himmennys:** Näyttö himmenee 1 minuutin käyttämättömyyden jälkeen. Mikä tahansa painike aktivoi sen uudelleen.

Kaukosäädin



- 1. Valmiustila/POIS
- 2. Turbo Fan
- 3. Tila: 1000W -> 2000W -> AUTO -> JÄÄTYMISSUOJA
- 4. Ajastin
- 5. lokakuuta 201 Lämpötilan alennus/ajastin
- 6. lokakuuta 201 Lämpötilan nousu/ajastin



- Ominaisuudet vastaavat ohjauspaneelia.
- Kantama: 4 metriä, 20° kulma.
- Virtalähteenä 1x CR2025-paristo

Akun asennus:

1. Vapauta laatikko pitämällä lukituspainiketta painettuna.
2. Aseta akku paikalleen (+) puoli ylöspäin.
3. Lukitse laatikko kunnolla.

VAROITUS:

- Älä niele akkua. Kemiallisen palovamman vaara.
 - Tämä tuote sisältää kolikko-/nappipariston. Jos kolikko-/nappiparisto niellään, se voi aiheuttaa vakavia sisäisiä palovammoja vain 2 tunnissa ja johtaa kuolemaan.
 - Pidä uudet ja käytetyt paristot poissa lasten ulottuvilta. Jos paristolokero ei sulkeudu kunnolla, lopeta tuotteen käyttö ja pidä se poissa lasten ulottuvilta.
 - Jos epäilet, että paristot on nieltä tai asetettu johonkin kehon osaan, hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon.
 - Akut sisältävät ympäristölle vaarallisia materiaaleja; Ne on poistettava laitteesta ennen sen hävittämistä ja hävittämistä turvallisesti.
-

Ensimmäinen käyttökerta

- Käytä laitetta 2000 W:n ja 30 °C:n lämpötilassa 10–15 minuuttia valmistusjäämien ja hajujen poistamiseksi.
- Tuuleta huone tämän prosessin aikana.

Yleinen käyttöopas

1. Varmista, että pääkytkin on "0"-asennossa.
2. Liitä laite.
3. Vaihda asentoon "I", paina ON, valitse haluamasi toiminnot.
4. Sammuta painamalla valmiustilaa ja pääkytkintä asentoon "0". Irrota laite pistorasiasta.

Tärkeää: Pidä ritalät puhtaina äläkä koskaan käytä lämmitintä peitettynä tai vaatteiden kuivaamiseen.

Puhdistus ja huolto

- Irrota aina pistoke pistorasiasta ja jäähdytä ennen puhdistamista.
- Puhdista ritalät tarvittaessa pölynimurilla.
- Pyyhi uuni mainoksellaamp kankaalla. Älä käytä hankaavia puhdistusaineita.

- Säilytä alkuperäispakkauksessaan, kun sitä ei käytetä pitkään aikaan.
- Jos heität sen pois, katkaise johto (kun se on irrotettuna) ja varmista, etteivät lapset pääse käsiksi osiin.

Akun hävittäminen

- Poista paristo ennen kaukosäätimen hävittämistä.
- Hävitä asianmukaisesti kierrätysastioihin.

Eritelmät:

- Jännite: 220–240V~
- Taajuus: 50–60Hz
- Teho: 1000–2000W

SÄHKÖ- JA ELEKTRONIIKKALAITTEIDEN HÄVITTÄMINEN:

Tämä symboli tuotteessa tai ohjeissa osoittaa, että sähkö- ja elektroniikkalaitteet on eurooppalaisen direktiivin (WEEE) mukaisesti hävitettävä erillään muusta kotitalousjätteestä ympäristöhaittojen välttämiseksi. EU-maissa on jätteenkeräysjärjestelmiä. Pyydä lisätietoja paikalliselta jälleenmyyjältä tai viranomaiselta.



Yhteystieto:

Modino AS
 Trondheimsveien 183,
 2020 Skedsmokorset, Norja
info@modino.no

Sähkökäyttöisten paikallisten tilanlämmittimien tietovaatimukset						
Yhteystiedot				Modino AS Trondheimsveien 183, 2020 Skedsmokorset, Norway		
Mallin tunniste:				74406		
Kohta	Symboli	Arvo	Yksikkö	Kohta	Yksikkö	
Lämpöteho				Lämmöntuotto-/huonelämpötilan ohjaustyyppi (valitse yksi)		
Nimellislämpöteho	P _{nom}	1.800-2.000	kW	Yksivaiheinen lämmöntuotto ilman huonelämpötilan ohjausta	Ei	
Pienin lämpöteho (viitteellinen)	P _{min}	1.000	kW	Kaksi tai useampia käsisäätöisiä tehoportaita, ilman huonelämpötilan ohjausta	Ei	
Suurin jatkuva lämpöteho	P _{max,c}	2.000	kW	Mekaaninen termostaatti huonelämpötilan ohjaukseen	Ei	
Sähkönkulutus				Elektroninen huonelämpötilan ohjaus	Ei	
Pois päältä -tila	P _o	0.00	W	Elektroninen huonelämpötilan ohjaus päiväajastimella	Kyllä	
Valmiustila	P _{sm}	0.24	W	Elektroninen huonelämpötilan ohjaus viikkoajastimella	Ei	
Lepotila	P _{idle}	0.49	W	Muut ohjausvaihtoehdot (useita valintoja mahdollisia)		
Verkkovalmiustila	P _{sm}	N/A	W	Huonelämpötilan ohjaus läsnäolotunnistimella	Ei	
Valmiustila, jossa tieto- tai tilanäyttö			Kyllä	Huonelämpötilan ohjaus avoimen ikkunan tunnistuksella	Ei	
Kausittainen tilanlämmityksen energiatehokkuus aktiivikäytössä	η _{S,on}	92.5	%	Etäohjaus	Ei	
				Adaptiivinen käynnistysohjaus	Ei	
				Käyttöaikarajoitus	Kyllä	
				Mustapallotunnistin	Ei	
				Itseoppiva toiminto	Ei	
				Säätötarkkuus	Ei	

Sikkerhedsadvarsler

- Dette apparat er beregnet til opvarmning af indendørs hjemmemiljøer. Det er en ekstra varmeanhed og ikke en erstatning for primær- eller centralvarme.
- Velegnet til typiske husholdnings- og lignende anvendelser (ikke i butikker, kontorer, landbrugsbygninger, hoteller, B&B'er osv.).
- Må ikke bruges i støvede, fugtige eller brændbare omgivelser eller udendørs.
- Rør kun ved knapper og plastdele under drift. Undgå kontakt med varme overflader.
- Ikke egnet til personer med nedsat varmefølsomhed, medmindre de er under opsyn.
- Gitre og paneler giver ikke fuldstændig beskyttelse af børn eller personer med nedsat evne.
- Holdes væk fra vand og andre væsker. Hvis der opstår kontakt, skal du slukke for strømmen på panelet, før du tager stikket ud. Tør grundigt før brug.



Forsigtighed

- Nogle dele bliver meget varme. Hold børn og sårbare mennesker væk.
- Grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger skal følges for at undgå risici.
- Må ikke bruges i små rum (< 4 m²) med immobile personer, medmindre de er under opsyn.
- Lad ikke børn under 8 år rengøre eller vedligeholde enheden uden opsyn.
- Børn under 3 år skal konstant være under opsyn. Børn i alderen 3-8 år kan bruge enheden under opsyn, men må ikke tilslutte, justere eller rengøre den.



Fare

- Anbring ikke varmelegemet direkte under en stikkontakt.
- Stikkontakten skal være let tilgængelig.
- Må ikke bruges sammen med timere/programmører, medmindre sikkerheden er sikret.
- Hvis ledningen er beskadiget, skal den udskiftes af kvalificeret personale.
- Må ikke bruges i nærheden af badekar, brusere eller pools.

- Nedsænk aldrig enheden eller stikket/kablet i væsker.
- Tag altid stikket ud, når det ikke er i brug.
- Må ikke bruges med våde hænder/fødder.
- Flyt ikke enheden, mens den er i brug.
- Udsæt ikke for elementerne.
- Hvis apparatet falder ned eller ikke fungerer korrekt, skal du tage stikket ud og inspicere det før genbrug.
- Træk aldrig i ledningen for at afbryde eller flytte enheden.
- Hvis apparatet ser ud til at være beskadiget, må det ikke bruges.
- Undgå overophedning ved at holde indløb/udløb frie. Hvis den er overophedet, skal du tage stikket ud og lade den køle af i 20–30 minutter, før den genanvendes.

Installation

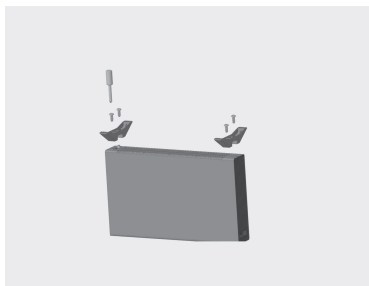
- Kontroller enhedens integritet efter udpakning. Må ikke bruges, hvis den er beskadiget.
- Bortskaf emballagen sikkert, utilgængeligt for børn.
- Sørg for, at strømforsyningen passer til enheden, og at stikket er jordet.
- Undgå at bruge forlængerledninger, medmindre de opfylder sikkerhedsstandarderne.
- Placer enheden på en stabil, flad, varmebestandig overflade.
- Hold 100 cm afstand over og 60 cm på siderne og bagsiden af ovnen.
- Placer ledningen, så den undgår kontakt med varme overflader, skarpe kanter eller snublefare.
- Sørg for, at luftindtaget/-udtaget er uhindret. Må ikke bruges til at tørre tøj.

Montering

Bemærk: Apparatet må kun bruges, når fødderne er korrekt installeret.

Grad:

1. Tag stikket ud af enheden.
2. Læg den vandret på en plan overflade.
3. Fastgør fødderne nær enderne af basen med de medfølgende skruer.



4. Sid oprejst og sørg for stabilitet.

Operation

Varmelegemet inkluderer et elektronisk kontrolpanel og fjernbetjening.

Kontrolpanel

Placeret på siden af enheden. Har en berøringsgrænseflade og baggrundsbelyst skærm.

Funktioner:



- **Hovedafbryder (O/I):** Tænder/slukker for strømmen.



- **ON/Standby:** Aktiverer eller deaktiverer varmeren.



- **Opvarmning tilstand:**

- 1000W
- 2000W
- AUTO (standard 25°C, justerbar med +/- taster)
- FROSTVAGT (standard 7°C)



- **Temperaturindstilling:** Justerbar fra 5°C til 45°C.



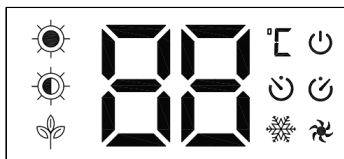
- **Timer:** Indstil fra 1 til 24 timer. Nulstil med +/- taster eller Standby.



- **Turbo Fan.**

Ikoner

- Temperatur/tid

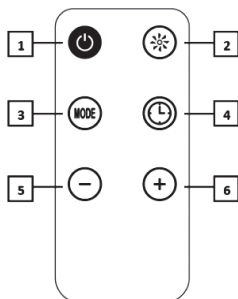


- På / Standby
- Frost Guard-tilstand
- Auto-tilstand
- 1000W effekt
- 2000W effekt
- Timer Tænder/slukker
- Turbo Fan

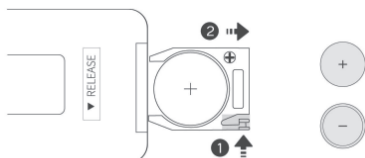
Ekstramateriale

- **Børnesikring:** Hold begge piletaster nede i 5 sekunder for at låse/låse op.
- **Automatisk dæmpning:** Skærmen dæmpes efter 1 minuts inaktivitet. Enhver knap genaktiverer den.

Fjernbetjening



- 1. Standby/OFF
- 2. Turbo Fan
- 3. Tilstand: 1000W -> 2000W -> AUTO -> frostvagt
- 4. Timer
- Den 5. oktober 201 Temperaturreduktion/timer
- Den 6. oktober 201 Temperaturstigning/timer



- Funktionerne matcher kontrolpanelet.
- Rækkevidde: 4 meter, 20° vinkel.
- Drevet af 1x CR2025 batteri

Installation af batteri:

1. Tryk og hold låseknappen nede for at frigøre skuffen.
2. Indsæt batteriet med (+) siden opad.
3. Lås skuffen sikkert.

ADVARSEL:

- Slug ikke batteriet. Risiko for kemisk forbrænding.
 - Dette produkt indeholder et mønt-/knapcellebatteri. Hvis mønt-/knapcellebatteriet sluges, kan det forårsage alvorlige indre forbrændinger på kun 2 timer og kan føre til døden.
 - Opbevar nye og brugte batterier væk fra børn. Hvis batterirummet ikke lukker ordentligt, skal du stoppe med at bruge produktet og holde det væk fra børn.
 - Hvis du tror, at batterier kan være blevet slugt eller placeret inde i en hvilken som helst del af kroppen, skal du straks søge lægehjælp.
 - Batterierne indeholder materialer, som er farlige for miljøet; De skal fjernes fra apparatet, før det bortskaffes og bortskaffes sikkert.
-

Første gangs brug

- Brug enheden ved 2000W og 30°C i 10–15 minutter for at eliminere produktionsrester og lugte.
- Ventiler rummet under denne proces.

Generel brugervejledning

1. Sørg for, at hovedafbryderen er i positionen "0".
2. Tilslut enheden.
3. Skift til "I", tryk på ON, vælg de ønskede funktioner.
4. For at slukke skal du trykke på Standby og hovedafbryderen til "0". Tag stikket ud af enheden.

Vigtigt: Hold gitrene rene og brug aldrig varmelegemet tildækket eller til at tørre tøj.

Rengøring og vedligeholdelse

- Tag altid stikket ud og afkøl før rengøring.
- Rengør gitrene med en støvsuger, hvis det er nødvendigt.

- Tør ovnen af med en fugtig klud. Brug ikke slibende rengøringsmidler.
- Opbevares i den originale emballage, når den ikke skal bruges i længere tid.
- Hvis du smider den væk, skal du klippe ledningen over (mens den er taget ud) og sørge for, at børn ikke kan få adgang til dele.

Bortskaffelse af batteri

- Fjern batteriet, før du bortskaffer fjernbetjeningen.
- Bortskaf i korrekte genbrugsbeholdere.

Specifikationer:

- Spænding: 220–240V~
- Frekvens: 50–60Hz
- Effekt: 1000–2000W

BORTSKAFFELSE AF ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UDSTYR (WEEE):

Dette symbol på produktet eller i instruktionerne angiver, at det elektriske og elektroniske udstyr i overensstemmelse med det europæiske direktiv (WEEE) skal bortskaffes adskilt fra andet husholdningsaffald for at undgå skade på miljøet. EU-landene har affaldsindsamlingssystemer. Kontakt din lokale forhandler eller myndighed for mere information.



Kontaktoplysninger:

Modino AS
Trondheimsveien 183,
2020 Skedsmokorset, Norge
info@modino.no

Informationskrav for elektriske lokale rumvarmere					
Kontaktoplysninger				Modino AS Trondheimsveien 183, 2020 Skedsmokorset, Norway	
Modelidentifikator(er):				74406	
Punkt	Symbol	Værdi	Enhed	Punkt	Enhed
Varmeeffekt				Type af varmeeffekt/rumtemperaturkontrol (vælg én)	
Nominel varmeeffekt	P _{nom}	1.800-2.000	kW	Entrins varmeeffekt uden rumtemperaturkontrol	Nej
Minimum varmeeffekt (vejledende)	P _{min}	1.000	kW	To eller flere manuelle trin, uden rumtemperaturkontrol	Nej
Maksimal kontinuerlig varmeeffekt	P _{max,c}	2.000	kW	Mekanisk termostat til rumtemperaturkontrol	Nej
Strømforbrug				Elektronisk rumtemperaturkontrol	Nej
I slukket tilstand	P _o	0.00	W	Elektronisk rumtemperaturkontrol med dagtimer	Ja
I standbytilstand	P _{sm}	0.24	W	Elektronisk rumtemperaturkontrol med ugetimer	Nej
I hviletilstand	P _{idle}	0.49	W	Andre kontrolmuligheder (flere valg mulige)	
I netværksstandby	P _{nsn}	N/A	W	Rumtemperaturkontrol med tilstedeværelsesregistrering	Nej
Standbytilstand med informations- eller statusvisning			Ja	Rumtemperaturkontrol med åbent vindue-registrering	Nej
Sæsonbestemt energieffektivitet for rumopvarmning i aktiv tilstand	η _{S,on}	92.5	%	Fjernstyring	Nej
				Adaptiv startkontrol	Nej
				Arbejdstidsbegrænsning	Ja
				Sort kuglesensor	Nej
				Selv-lærende funktion	Nej
				Kontrolpræcision	Nej